
2nd Session, 56th Legislature
New Brunswick
56-57 Elizabeth II, 2007-2008

2^e session, 56^e législature
Nouveau-Brunswick
56-57 Elizabeth II, 2007-2008

BILL
79

Parental Choice in Education Act

Read first time: May 30, 2008

Read second time:

Committee:

Read third time:

PROJET DE LOI
79

Loi sur le choix parental en éducation

Première lecture : le 30 mai 2008

Deuxième lecture :

Comité :

Troisième lecture :

MS. MADELEINE DUBÉ

M^{me} MADELEINE DUBÉ

2008

BILL 79

PROJET DE LOI 79

Parental Choice in Education Act

Loi sur le choix parental en éducation

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly of New Brunswick, enacts as follows:

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement de l'Assemblée législative du Nouveau-Brunswick, édicte :

Delay Policy Change

1 Notwithstanding any provision of the *Education Act*, chapter E-1.12 of the Acts of New Brunswick, 1997, no changes shall be made to Department of Education Policy Statement 309, made effective on April 21, 1994, and revised on October 25, 2001, unless

Report des changements de politique

1 Malgré toute disposition de la *Loi sur l'éducation*, chapitre E-1.12 des Lois du Nouveau-Brunswick de 1997, aucun changement ne sera apporté à la politique 309 du ministère de l'Éducation, prise le 21 avril 1994 et révisée le 25 octobre 2001, sans que les conditions suivantes soient réunies :

(a) a referendum is held concerning the proposed changes, and

a) un référendum est tenu à ce sujet;

(b) the referendum authorizes the changes.

b) le référendum autorise les changements.

Commencement

2 *This Act comes into force on a day to be fixed by proclamation.*

Entrée en vigueur

2 *La présente loi entre en vigueur à la date fixée par proclamation.*